



Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Cheyres Okee II

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Penalties/Strafen/Punitions

Nr. No.	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
KP ©	Rouissi Mehdi		1414
13 A	Vuilleumier Eric		1303
69 G	Berchier Romain	X X X	1103
G			
73	Pillonel Guillaume		2895
90	Dos Santos Frédéric		1441
9	Rouissi Xavier		1379
44	PILLONEL Olivier		RLH1
22	HAENGGELI David		RLH2

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
09:26	90	13	1				
10:06	9	13	2				
13:29	22		3				
15:13	44	22	4				
19:22	90	44	5				
24:02	22	KP	6				
25:28	73	9	7				
31:14	22	KP	8				
31:33	9	73	9				
48:07	22	90	10				

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
11:42	73	2	13:42	B1
58:04	KP	2	58:49	D

CLUB 1 Cheyres Okee II

DII

CLUB 2 Mandement

DIII

Lieu/ Ort Location/Luogo	Cheyres	Date / Datum Date / Data	02.11.2012
Start/Beginn Début/Inizio	20:11	End/Ende Fin/Fine	22:08
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		B114	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal/Coupe/Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori	0

No Card/Liz. No Lic./Tess	Surname / Name Nom / Cogname	Vorname/Vorname Prénom/Nome	Signature/Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométréur	2967	Delley Marjorie	
Official scorer Marqueur	1695	Clément Nicolas	
Referee 1 Arbitre 1	3152	Stalder Bastien	
Referee 2 Arbitre 2	1977	Savary Sébastien	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	1379
	Rouissi Xavier			

TOTAL	10
TIME OUT	

TOTAL	4	min
-------	----------	-----

2 Mandement

Goals/Torschützen/Buts/Reti

Penalties/Strafen/Punitions

Nr. No.	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.
KP ©	Gamba Sébastien		3096
12 A	Pechkranz Laurent		3085
10 G	DOS SANTOS Rodrigo	X X X	3463
G			
9	Guinche Pierre		3087
13	Trifiletti Nicola		3097
68	Bourget Valentin		3094
69	Bourget Martin		2905
89	Piletta Lionel		3356

Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T
01:49	13		1				
03:36	13	KP	2				
10:14	9	KP	3				
14:26	13		4				
15:29	69	89	5				
26:09	KP	13	6				
32:20	68	12	7				
50:36	13		8				
56:52	13	69	9				
57:40	13	68	10				
58:49	89		11				

Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
44:09	9	2	46:09	H
45:24	13	2	47:24	H

RESULT

PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time/Drittel Tiers/Tempo	5	5	10	11
2 Time/Drittel Tiers/Tempo	4	2	Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Mandement	
3 Time/Drittel Tiers/Tempo	1	4	CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma	
Overtime/Verl. Prof./Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma	
Penalty/ Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	<input type="checkbox"/>
--	--------------------------

COACH	Surname/Name Nom/Cogname	Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	3087
	Guinche Pierre			

TOTAL	11
TIME OUT	

TOTAL	4	min
-------	----------	-----